



中華醫事科技大學
2019 年春季班外國學生申請入學
招生簡章

中華醫事科技大學招生委員會編製

校址：71703 台南市仁德區文華一街 89 號

電話：(06)267-4567 分機 276 或(06)2672623

傳真：(06)336-2469

網址：<http://www.hwai.edu.tw/>

目 錄

2019 年春季班重要日程表-----	1
壹、申請資格-----	2
貳、入學時間-----	3
參、修業期限-----	3
肆、報名方式及日期-----	3
伍、申請應繳交文件-----	3
陸、其他申請注意事項-----	4
柒、學院系所-----	6
捌、學雜費及其他費用-----	7
玖、錄取原則-----	9
拾、錄取通知-----	9
壹拾壹、報到-----	9
壹拾貳、註冊-----	9
壹拾參、招生糾紛處理-----	9

申請表單

繳交資料檢查表 -----	10
中華醫事科技大學外國學生入學申請表-----	11
自傳 -----	15
具結書 -----	16
授權書 -----	17
中華醫事科技大學外國學生申請入學文件驗證切結書-----	18

2019 年春季班外國學生申請入學 重要日程表

工作項目	重要日期
公告簡章	2018 年 10 月 6 日
報名繳件	至 2019 年 2 月 11 日
放榜	2019 年 2 月 13 日前
寄發錄取通知單	2019 年 2 月 13 日前
錄取生報到	2019 年 2 月 23 日
學期開始	2019 年 2 月 25 日

特別注意事項：

1. 為維護您的權益，請詳閱本簡章各節之規定。
2. 申請入學者，審查資料若郵寄者以 2 月 11 日之郵戳為憑；自行送件者請於 2 月 11 下午 5：00 前送至國際暨兩岸事務處，逾期一律不予受理。

中華醫事科技大學 2019 年春季班外國學生申請入學招生簡章

壹、申請資格

- 一、申請人須符合教育部頒行之「外國學生來台就學辦法」規定。
- 二、學歷：申請人須符合教育部採認之高中、大學或獨立學院畢業者(請參考教育部國際及兩岸教育司網站 <http://www.edu.tw/Default.aspx?WID=409cab38-69fe-4a61-ad3a-5d32a88deb5d>)。申請大學部者須具國外高中畢業學歷；申請碩士班者須具大學畢業學歷；申請博士班者須具碩士畢業學歷。
- 三、具外國國籍且未曾具有中華民國國籍，於申請時並不具僑生資格者，得依本規定申請入學。

具外國國籍且符合下列規定，於申請時並已連續居留海外六年以上者，亦得依本規定申請入學：

- (一) 申請時兼具中華民國國籍者，應自始未曾在臺設有戶籍。
- (二) 申請前曾兼具中華民國國籍，於申請時已不具中華民國國籍者，應自內政部許可喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年。
- (三) 前二款均未曾以僑生身分在臺就學，且未於當學年度接受海外聯合招生委員會分發。

依教育合作協議，由外國政府、機構或學校遴薦來臺就學之外國國民，其自始未曾在臺設有戶籍者，經主管教育行政機關核准，得不受前二項規定之限制。

第二項所定六年，以擬入學當學期起始日期（二月一日或八月一日）為終日計算之。

第二項所稱海外，指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區；所稱連續居留，指外國學生每歷年在國內停留期間未逾一百二十日。連續居留海外採計期間之起迄年度非屬完整曆年者，以各該年度之採計期間內在國內停留期間未逾一百二十日予以認定。但符合下列情形之一且具相關證明文件者，不在此限；其在國內停留期間，不併入海外居留期間計算：

- (一) 就讀僑務主管機關舉辦之海外青年技術訓練班或教育部認定之技術訓練專班。
- (二) 就讀教育部核准得招收外國學生之各大專校院華語文中心，合計未滿二年。
- (三) 交換學生，其交換期間合計未滿二年。
- (四) 經中央目的事業主管機關許可來臺實習，實習期間合計未滿二年。

具外國國籍並兼具中華民國國籍，且於教育部「外國學生來臺就學辦法」中華民國一百年二月一日修正施行前已提出申請喪失中華民國國籍者，得依原規定申請入學，不受前述第二項規定之限制。

- 四、具外國國籍，兼具香港或澳門永久居留資格，且未曾在臺設有戶籍，申請時於香港、澳門或海外連續居留滿六年以上者，得依本規定申請入學。

前項所稱連續居留，指每歷年在國內停留期間，合計未逾一百二十日。但符合前條第五項第一款至第四款所列情形之一且具相關證明文件者，不在此限；其在國內停留期間，不併入前項連續居留期間計算。

曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍，申請時已連續居留海外六年以

上者，得依本規定申請入學。

前項所稱連續居留，指每歷年在國內停留期間，合計未逾一百二十日。但符合前條第五項第一款至第四款所列情形之一且具相關證明文件者，不在此限：其在國內停留期間，不併入海外連續居留期間計算。

第一項及第三項所定六年，以擬入學當學期起始日期（二月一日或八月一日）為終日計算之。

第一項至第四項所定海外，準用前條第五項規定。

- 五、外國學生依前二條規定申請來臺就學，以一次為限。申請入學之外國學生，於完成原申請入學就讀學程後，除申請碩士班以上學程，得逕依本校相關規定辦理外，如繼續在臺就讀下一學程，其入學方式應與我國內一般學生相同。

貳、入學時間

2019 年 2 月 23 日報到，2 月 25 日開學。

參、修業期限

- 一、大專部：二年制以不得少於 2 年為原則
- 二、大學部：四年制 4 年至 6 年、二年制以不得少於 2 年為原則
- 三、碩士班：1 至 4 年

肆、報名方式及日期

- 一、報名方式：

(一) 現場報名：

請報名同學親自或委託他人至本校「國際暨兩岸事務處」報名，以便當場核對相關表件。

(二) 通訊報名：

申請表件請寄中華民國台灣台南市仁德區文華一街 89 號「中華醫事科技大學國際暨兩岸事務處」收。

※申請文件缺件或書寫潦草致不能辨識者，視同不合格件，申請者須自行負責！

- 二、報名日期：簡章公告至 2019 年 2 月 11 日

伍、申請應繳交文件

- 一、繳交資料明細表。
- 二、入學申請表一式二份（附貼二吋半身脫帽近照）。
- 三、具結書。
- 四、授權書。
- 五、國籍證明文件。
- 六、經我國駐外使領館、代表處、辦事處、其他經外交部授權機構(以下簡稱駐外使館處)或留台同學會驗證，或由原修業學校提出(密封逕寄本校國際交流組)之外國學校最高學歷或同等學力證明文件及成績單(中、英文以外之語文，應附中文或英文譯本)

註 1：繳交由原修業學校提出(密封逕寄本校國際交流組)之外國學校最高學歷或同等學力證明文件及成績單者，若本校對於申請文件認定有疑義時，得要求補繳經駐外使館處

驗證之證明文件。

註2：取得入學許可後，於辦理報到時，須繳交台灣駐外單位、代表處或留台同學會驗證之畢業證書、成績單(認證章影本)及財力證明書，始得註冊入學。

七、經駐外使館處驗證或由金融機構提出(密封逕寄本校國際交流組)足夠在臺就學之財力證明。若文件為台灣機關行號所具，則免驗證。

八、最近六個月內醫院出具之健康檢查證明書一份(包含人類免疫缺乏病毒之檢驗報告)

九、自傳 1000 字以內。

十、中文或英文留學計畫書(申請大專、大學部免繳)。

十一、推薦書二封(須彌封)(申請大專、大學部免繳)。

十二、各項證明能力之文件。

十三、其他之各系所應繳交資料。

十四、申請時具外國國籍，且兼具或曾具中華民國國籍者，繳交連續居留海外相關證明文件。(申請時並已連續居留海外六年以上)

十五、申請時具外國國籍，且曾具中華民國國籍並曾在臺設有戶籍者，須繳交經內政部許可喪失中華民國國籍滿八年之證明文件。

陸、其他申請注意事項

一、務必自行注意申請表格、申請系所的各项規定。

二、申請人須具備中國語文聽、說、讀、寫能力，未附證明者或未達標準者須另於大學部修習中文課程。

三、依教育部規定，外國學生凡曾遭國內大專院校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學者，不得再經由本管道申請入學。違反此規定並經查證屬實者，撤銷其所獲准入學資格。

四、外國學生來臺就學後，其於就學期間許可在臺初設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回復中華民國國籍者，喪失外國學生身分，應予退學。

五、依教育部規定，外國學生註冊時，新生應檢附已於國外投保自入境當日起六個月以上效期之醫療及傷害保險。

六、外國學生申請入學時，得同時向本校提出學雜費減免申請(請於入學申請表中勾選)，依本校「中華醫事科技大學境外生獎學金實施辦法」、「中華醫事科技大學越南境外生獎學金實施辦法」辦理，若經辦理保留入學資格、休學、退學、延修生、轉系、轉學…等，即取消減免資格。

七、入學申請表之電子郵件及聯絡電話請務必填寫正確。本校將依情況所需聯絡申請者，如申請者未能於期限內回覆，視同放棄本身之權益。

八、所有申請文件一概不退還，請自行保留備份。

九、本校辦理招生考試，需依個人資料保護法規定，取得並保管考生個人資料，在辦理招生事務之目的下，進行處理及利用。本校將善盡善良保管人之義務與責任，妥善保管考生個人資料，僅提供招生相關工作目的使用。凡報名本校招生者，即表示同意授權本校，得將自考生報名參加本招生所取得之個人及相關成績資料，運用於本校招生事務使用，並同意本校提供其報名資料及成績予考生本人及辦理新生報到或入學資料建置。

十、錄取生因故不能按時來校報到入學者，得申請保留入學資格，請依本校教務章則「申

請保留入學資格要點」規定於註冊日前逕向本校教務處註冊課務組申請保留入學資格；經學校核准後，得保留入學資格一年。

十一、錄取生原就讀中學若為馬來西亞 5 年制中學畢業，依規定須加修至少 12 學分使得取得大學畢業文憑。

柒、學院系所

學院	系所	大專 (五年制)	學士 (二技)	學士 (四技)	碩士	碩士班 招生相關領域：
醫事學院	生物醫學研究所				√	生物醫學、製劑、長期照顧、醫務暨健康事業管理、化妝品等相關領域
	醫學檢驗生物技術系(含碩士班)	√	√	√	√	醫事技術、醫學檢驗、生物科技、食品營養、食品科技等相關領域
	寵物美容學士學位學程	√		√		
	製劑製造工程系	√		√	√	
	視光系(含碩士班)	√		√	√	
	語言治療系(暫未開放招收境外生)					
	生物醫學保健科	√				
民生與科技學院	職業安全衛生系(含碩士班)	√	√		√	
	食品營養系營養組		√	√		
	食品營養系食品科技組			√	√	
	幼兒保育系	√		√		
	餐旅管理系			√		
	環境與安全衛生工程系			√		
	運動健康與休閒系			√		
護理學院	護理系	√	√	√		
	長期照顧系		√	√		
	調理保健技術科(系)	√(二專)	√		√	
	數位設計與資訊管理系			√		
	醫務暨健康事業管理	√			√	

※ 申請就讀時請附華語能力證明文件【註】，以中文併班上課為原則。

備註：

華語能力證明文件係凡由各華語能力測驗機構所出具證明學習中文相關文件，例如：台灣 TOCFL 華語文能力測驗、大陸 HSK 漢語水平考試、美國 SAT 中文測驗或各大專校院所開設華語班…等。

大專(五年制)入學申請需透過僑委會申請。

捌、學雜費及其他費用（以新台幣計算）

一、2018 年秋季班及 2019 春季班學雜費收費標準參酌教育部規定配合辦理，收費標準如下：

學制系別	學制	日間部二技、四技														
	系別	醫 技	護 理	製 劑	長 照	調 保	視 光	語 治	職 安	食 營	環 安	幼 保	餐 旅	數 資	寵 美	運 休
日間部學雜費	學費	38,432										36,736				
	雜費	16,361										8,698				
	平安保險費	214														
	網路及軟體使用費 (一次繳)	1600(四技) 800(二技)														
	合計	56,607										47,248				

學制	大專(二年制)	研究所	
科別	調保	職安 生科 視光	醫技
學費	27,844	38,432	38,432
雜費	10,461	16,361	16,361
平安保險費	214	214	
網路及軟體使用費 (一學期)	200	200	
合計	38,719	55,128	55,207

中華醫事科技大學學生宿舍收費標準(以新台幣計)

宿舍 項目	第一宿舍	第二宿舍	
房型	六人房	二人房	四人房
住宿費(每學期)	9,500	19,700	13,000
網路	○	○	○
冷氣	1500 點/每房(註)		
押金	3,000		
備註	註：每房每學期 1,500 點冷氣費，超出者需另外購點。 學年中退宿搬離宿舍者(休學、退學、轉學、實習除外)，押金概不退還。		

二、生活費用估算：每月約 5000～8000 元。

三、入學後所需辦理居留證、健保、體檢、銀行開戶等費用大約新台幣 8,000 元。

四、辦理傷病醫療保險

(一) 來臺未住六個月之外國學生：加入僑保(3,000 元／六個月)。

(二) 來臺住滿六個月之外國學生：加入全民健保(749 元／月)。

備註：

1. 本校有學務處與國際暨兩岸事務處協助輔導外國學生相關生活事項。
2. 為幫助外國學生盡快適應在中華醫事科技大學生活，外國學生到校第一年擁有優先選擇權居住學校宿舍。
3. 各項收費標準每年都會有所調整，視實際公告辦理。

※本簡章若有未盡事宜，悉依相關法令規定及本校招生委員會決議辦理。

※本簡章中文版與英譯版語意有所差異時，依中文版為主。

※2019 年春季班申請至本校就讀之外國學生自申請日期起，應備文件及相關規定應以中華民國教育部網站公布之最新「外國學生來臺就學辦法」之規定為準，請申請者隨時查閱教育部網站

(網址：<http://edu.law.moe.gov.tw/LawContentDetails.aspx?id=FL009279>)及本校網站。

外國學生申請入學聯絡方式

國際暨兩岸事務處 聯絡電話：(06)267-4567 轉 276 或(06)2672623

聯絡信箱：international@hwai.edu.tw

玖、錄取原則：

招生委員會於放榜前決定各系組最低登記標準。

拾、錄取通知：

本會將於 2019 年 2 月 13 日前，寄發錄取通知單給考生。

壹拾壹、報到：

考生於 2018 年 2 月 23 日完成報到手續。

壹拾貳、註冊：

報到後之考生請依教務處或進修部規定時間辦理註冊手續，未依規定時間完成註冊手續者取消錄取資格。

壹拾參、 招生糾紛處理方式：

考生若對招生過程有所質疑，得於 2018 年 2 月 20 日(星期三)前備妥相關資料逕向本校招生委員會提出申訴，逾期恕不受理。

Checklist of Required Documents for Application 繳交資料檢查表

※請檢查您所繳交資料項目 Please check (✓) the submitted items for your confirmation.

※請確定所有繳交資料以中文或英文書寫 Make sure that all submitted document written in English or Chinese.

✓	Items		Copy
	1.入學申請表 (黏貼 1 張 2 吋三個月內近照)	Application Form (attached with a 2” recent photo)	2
	2.具結書	Deposition	1
	3.授權書	Letter of Authority	1
	4.國籍證明	Verification of Nationality	1
	5.畢業證書或最高學歷證明文件影本	Photocopy of diploma or certificate of the highest academic degree (If the original document is neither in English nor Chinese, a notarized translation copy is necessary.)	1
	6.成績單正本	Original Copy of Transcript (If the original document is neither in English nor Chinese, a notarized translation copy is necessary.)	1
	7.自傳	Autobiography	1
	8.健康證明書	Health Certificate	1
	9.財力證明書	Financial Support Statement (It should prove the sufficiency in finance for supporting applicant’s study at CUMT.)	1
	10.申請費收據影本	Copy of Application Fee Receipt (US\$40 or NT\$1,200)	1
	11.推薦書(須彌封) (申請大專部、大學部者免繳)	Recommendation Letters (For graduate program applicants only)	2
	12.留學計畫書 (申請大專部、大學部者免繳)	Study Plan (For graduate program applicants only)	1
	13.各能力證明文件影本	The Photocopy of Certifications for Other Capabilities	1
	14.申請入學文件驗證切結書	Deposition related to application documents	1
	15.申請就讀系所要求繳交資料	Documents Required by Applied Departments	
	A. 語言能力證明	A. Certificate of Language Proficiency	
	B. 作品集	B. Portfolio	
	C.	C. _____	

申請人簽名 Applicant's signature

日期 Date

本欄請勿填寫(辦公人員用) FOR OFFICIAL USE ONLY

申請編號	初審承辦人員 簽章		初審單位 主管簽章		初審單位 備註	
	學歷審查小組 結果					
	複審承辦人員 簽章		複審單位 主管簽章		複審單位 備註	

CHUNG HWA UNIVERSITY OF MEDICAL TECHNOLOGY
Application Form for Admission of International Students
中華醫事科技大學外國學生入學申請表

最近二吋相片
 Attach a recent
 photograph
 here
 (about
 1"x2")

TO THE APPLICANT :

◎申請人須詳細逐項填寫此申請表一式兩份

This application form should be completed with two copies.

◎請用中文或英文正楷填寫 Please complete this form in Chinese or English and print in BLOCK LETTERS.

I. 個人資料 Personal Information

申請人姓名 Applicant's Name	(中文 Chinese)		(英文 English)	
出生日期 Date of Birth		性 別 Gender	☐ 男 Male ☐ 女 Female	
國 籍 Nationality		出生地 Birth Place		護照號碼 Passport No.
住 址 Home Address				
通訊地址 Mailing Address				
電子郵件 E-mail				
電 話 Telephone	()		行動電話 Cell phone	
婚姻狀況 Marital status	☐ 已婚 Married ☐ 未婚 Single ☐ 其他 Other		子 女 No. of Children	
申請人之父親 Applicant's Father	中文姓名 Chinese Name		英文姓名 English Name	
	出生日期 Date of Birth		國 籍 Nationality	
申請人之母親 Applicant's Mother	中文姓名 Chinese Name		英文姓名 English Name	
	出生日期 Date of Birth		國 籍 Nationality	
在台聯絡人 Contact Person in Taiwan	中文姓名 Chinese Name		英文姓名 English Name	
	電 話 Telephone		電子郵件 E-mail	
在台聯絡人住址 Contact Person in Taiwan's Address				

II. 教育背景 Educational Background

學程 Degree	中等學校 Secondary school	學院或大學 College or University	碩士班 Graduate school (Master Program)	博士班 Graduate school (Ph.D. Program)
學校名稱 Name of school				
學校所在地 City and country				
學位 Degree granted				
畢業日期 Graduate year				
主修 Major				
副修 Minor				

III. 擬申請就讀之系所及學位

Which department/graduate school and degree do you wish to apply for at CUMT ?

系 所 Department / Graduate School		系 所 Department / Graduate School	
學位 Degree	☐ 大專部(二年制)Associated Bachelor's (two-years)		
	☐ 學士(四年制)Bachelor's (four-years)	☐ 學士(二年制)Bachelor's (two-years)	
	☐ 碩士 Master's		

IV. 財力支援狀況：在本校求學期間費用來源

Financial Support: What will be your major source of financial support during your study?

☐ 個人儲蓄 Personal Savings	總額 Amount
☐ 父母支援 Parental support	總額 Amount
☐ 台灣獎助金 Taiwan Fellowship	
☐ 獎助金 Scholarship	來源 Source 總額 Amount
☐ 其他來源 Other Source	

V. 學雜費減免 Tuition Waiver

(1) 是否需要申請本校所提供之外國學生申請入學免收學雜費優惠措施？

Would you apply the Tuition Waiver for international student?

☐ 需要 Yes ☐ 不需要 No

(2) 即便無法獲得學雜費減費優惠，您是否仍願意就讀本校？

Do you still wish to study at CUMT even if you do NOT have the tuition waiver?

☐ 需要 Yes ☐ 不需要 No**VI. 學生宿舍 Dormitory**

本校學生宿舍未提供空調設備床位予外國生申請，且無寢具租借，須自行攜帶或購買寢具，不得於宿舍抽菸、飲酒煮食，是否需要申請本校學生宿舍？

Would you like to apply for the dormitory? There isn't Air-Con Room for international students. No bedding will be provided by the dormitory; students should prepare it by themselves. It is prohibited to smoke, cook and drink alcohol beverage in the dormitory.

☐ 是的，我要住宿舍，並同意於錄取後填妥學生宿舍合約文件及遵守宿舍規定

Yes, I would like to live in dormitory, agree to fill in the contract of living in dormitory and comply with all regulations.

☐ 不，我不需要申請宿舍

No, please do not reserve dormitory for me.

VII. 語文能力 Languages Ability

◎English Language

您是否參加過英語語文能力測驗? Have you taken any English proficiency test?	☐ 是 Yes	何種測驗 If yes, what is the name of the test?	
	☐ 否 No	分數 Score	
自我評估 Please evaluate your English language skills.			
聽 Listening	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor
說 Speaking	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor
讀 Reading	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor
寫 Writing	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor

◎Chinese Language

學習中文幾年? How many years have you formally studied Chinese?	年		
學習中文環境(高中、大學、語文機構)? Where did you study Chinese (high school, college, language institute)?			
您是否參加過中文語文能力測驗? Have you taken any Chinese proficiency test?	☐ 是 Yes	何種測驗 If yes, what is the name of the test?	
	☐ 否 No	分數 Score	
自我評估 Please evaluate your Chinese language skills.			
聽 Listening	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor
說 Speaking	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor
讀 Reading	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor
寫 Writing	☐ 優 Excellent	☐ 佳 Good	☐ 尚可 Average ☐ 差 Poor

VIII. 其他 Others

- 如有疾病或缺陷請敘明之。Please specify it if you have any physical illness or disability. .

- 如有著作或發表作品，請敘明發表年限、著作／作品名稱、出版商、出版地等資料。
If you have any publications, please list the published year, titles of publications, publishers, published locations.

- 經歷 If you have any previous employment(s), please list the working history below. .

Month/Year 月／年	Full/Part Time 全／兼職	Name of Organization 公司名稱	Position Held 職位

Autobiography

※請以中文或英文扼要敘述個人家庭、學經歷背景等個人簡介。

Please write a 1000-word self introduction in Chinese or English.

申請人簽章 Applicant's Signature:

具 結 書

DEPOSITION

1. 本人保證符合中華民國教育部「外國學生來臺就學辦法」之規定。
I hereby attest that I am qualified for the regulations set by Ministry of Education, R.O.C.
2. 本人保證符合以下三項其中之一：
I hereby attest that I am qualified for one of the following conditions.
 - ☐ 具外國國籍且未曾具有中華民國國籍，於申請時並不具僑生資格。
At the same time of application, I am holding a foreign nationality and have never held R.O.C. nationality. Moreover, I do not have overseas Chinese student status.
 - ☐ 具外國國籍及兼具中華民國國籍者，自始未曾有在臺設有戶籍，並於申請時已連續居留海外六年以上者，且未曾以僑生身分在臺就學，且未於當年度接受海外聯合招生委員會分發。
At the same time of application, I am holding both foreign and R.O.C. nationalities but have never had the household registration in Taiwan. Moreover, I have been living abroad continuously for more than 6 years and I have never studied with overseas Chinese status in Taiwan and I have not received the student status from the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in the enrollment year.
 - ☐ 具外國國籍，且曾兼具中華民國國籍者，於申請時已經內政部許可喪失中華民國國籍已滿八年，並於申請時已連續居留海外六年以上者，且未曾以僑生身分在臺就學，且未於當年度接受海外聯合招生委員會分發。
At the same time, I am holding foreign nationality and once had R.O.C. nationality but I have not had household registration issued by Ministry of Interior for at least 8 years and have been living abroad continuously for more than 6 years. Moreover, I have never studied with overseas Chinese status in Taiwan and have not received a student status from the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in the enrollment year.
3. 本人保證不具香港或澳門或中華人民共和國國籍。
I hereby attest that I do not hold the nationality of People's Republic of China.
4. 本人所提供之所有相關資料（包括學歷、護照及其他相關文件之正本及其影本）均為合法有效之文件，如有不符規定或變造之情事，經查屬實者，本人同意取消其入學資格並註銷學籍，並不得申請任何有關之學分證明或畢業證書。
All the documents I have provided (including diploma, passport and other relevant documents whether original or copy) are legal and valid. Should any of the documents be found to be altered or violate any university regulations, I agree to lose my CUMT admission privilege and I will not be allowed to apply for any transcript or diploma.
5. 本人所提供之最高學歷證明（申請大學部者提出高中畢業證書、申請碩士班者提出大學畢業證書、申請博士班者提出碩士畢業證書），在畢業學校所在地國家均為合法有效取得畢業資格，並所持有之證件相當於中華民國國內之各級合法學校授予之相當學位，如有不實或不符合規定或變造之情事，經查屬實者，本人同意取消其入學資格並註銷學籍，並不得申請任何有關之學分證明或畢業證書。
The academic record of the highest degree I provided (for undergraduate admission, senior high school diploma; for MA admission, the bachelor's diploma; for PhD admission, the MA diploma) is valid and legally obtained in the country which I graduated from and it is equivalent to the degree issued by certified schools of Taiwan. If there is any detail which is false or not in accordance with regulations, I agree my student status will be cancelled and revoked by the University and I will not be allowed to apply for any relevant transcript or diploma.
6. 本人未曾遭中華民國國內各大專院校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學。如違反此規定並經查證屬實者，本人同意取消其入學資格並註銷學籍。
I have never been expelled from a university or college in R.O.C. due to behavior problems, failed academic performances or criminal records. If I breach this regulation, I agree the admission privilege will be cancelled and the student status of the University will be revoked.
7. 本人若於就學期間在臺初設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回復中華民國國籍者，以致喪失外國學生身分，本人接受校方退學之處分。
If I have the household registration, naturalization or restoration to R.O.C. nationality which makes me lose my international student status during my study, I will accept the discontinuation of my student status by the University.
8. 簡章中文版與英譯版語意有所差異時，依中文版為主。
If there should be any discrepancy or contradiction in between, the Chinese version will be prior to the English one.
9. 本人已閱畢簡章條文，並遵守所有簡章上相關之規定。
I have read all the regulations in this application guide and guarantee to obey all the regulations as set forth in this guide.
上述所陳之任一事項同意授權 貴校查證，如有不實或不符合規定等情事屬實者，本人願依 貴校學則第九條之規定辦理，絕無異議。
註：中華醫事科技大學學則第四十三條規定：「新生或轉學入學考試如有矇混、舞弊或其所繳入學證件有偽造、假借、塗改等情事，一經查明，即開除其學籍。如在本校畢業後始被發覺，除依法繳銷其學位證書外，並公告取消其畢業資格。」
I authorize Chung Hwa University of Medical Technology to check on all of the above information, and if any of it is found to be false, I will accept the consequences set forth in CUMT Regulations No. 43.

*Note: Article 43 of CUMT Regulations: If any prospective or transferring student does cheat on the entrance examination or any documents submitted by the student is fraud, altered or borrowed, the student will be expelled from CUMT. If the frauds are found after the student's graduation, the conferred diploma and the eligibility will be annulled.

申請人簽名
Signature

日期
Date

授權書

Letter of Authorization

我授權中華醫事科技大學查證我所提供的所有資料。

I authorize the Chung Hwa University of Medical Technology to undertake a verification of the information provided and to release information about me.

正楷書寫全名

Print Full Name_____

簽名(全名)

Signature (Full Name)_____

護照號碼

Passport Number_____

出生日期

Date of Birth_____

日期

Date_____

申請入學文件驗證切結書

申請本校 年度招生，依規定應於報名時繳交：

☐ 財力證明書

若未如期繳驗或經查證不符合 貴校報考條件，本人自願放棄入學資格，絕無異議。

此致
中華醫事科技大學

具結日期： 年 月 日